

Switzerland-Estavayer-le-Lac: Geotechnical engineering services

OJ S 240/2020 09/12/2020

Contract notice

Services

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Office fédéral des routes — infrastructure routière Ouest Filiale Estavayer-le-Lac

Postal address: Place de la Gare 7

Town: Estavayer-le-Lac

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Postal code: 1470

Country: Switzerland

Contact person: N01.12 140015 — ENG Sup Goulet P-B 3ème voie géologue — géotechnicien — hydrogéologue — phase AP (ID 6864)

E-mail: marchespublics.estavayer@astra.admin.ch**Internet address(es):**Main address: <https://www.simap.ch>**I.3. Communication**

Access to the procurement documents is restricted. Further information can be obtained at:

http://www.simap.ch/shabforms/servlet/Search?NOTICE_NR=1165709

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.4. Type of the contracting authority

Ministry or any other national or federal authority, including their regional or local subdivisions

I.5. Main activity

Other activity: Entretien et aménagement RN

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

N01.12 140015 — ENG Sup Goulet Perly — Bernex 3ème voie — géologue — géotechnicien — hydrogéologue — phase AP (ID 6864)

II.1.2. Main CPV code

71332000 Geotechnical engineering services

II.1.3. Type of contract

Services

II.1.4. Short description

Face à l'augmentation du trafic sur le réseau des routes nationales, le programme d'élimination des goulets d'étranglement du réseau des routes nationales a été approuvé par le Conseil Fédéral en 2009. Un élargissement de l'autoroute n° 01 de contournement de Genève est ainsi prévu entre Perly et Le Vengeron, pour un calibrage à 2 x 3 voies.

Le présent marché concerne les prestations de géotechnicien — géologue — hydrogéologue. Les projets sont en phase d'approbation du projet général (GP), le mandataire a pour mission de fournir les données géotechniques, géologiques et hydrogéologiques nécessaires à l'ingénieur civil pour élaborer un projet définitif (AP) et disposer des bases nécessaires pour l'élaborations des phases ultérieures (projet de détail DP, dossier d'appel d'offres pour la phase de réalisation, projet d'exécution et réalisation).

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.2. Additional CPV code(s)

71351220 Geological consultancy services, 71351910 Geology services, 71351730 Geological prospecting services

II.2.3. Place of performance

NUTS code: CH0 Schweiz/Suisse/Svizzera

Main site or place of performance: — à l'OFROU, filiale d'Estavayer-le-Lac, — à l'OFROU, centrale à Ittigen, — aux bureaux des mandataires, — sur le tronçon de route nationale concerné, — aux centres d'entretien des routes nationales concernés, — auprès des services administratifs fédéraux ou cantonaux, — aux communes concernées.

II.2.4. Description of the procurement

Face à l'augmentation du trafic sur le réseau des routes nationales, le programme d'élimination des goulets d'étranglement du réseau des routes nationales a été approuvé par le Conseil Fédéral en 2009. Un élargissement de l'autoroute n° 01 de contournement de Genève est ainsi prévu entre Perly et Le Vengeron, pour un calibrage à 2 x 3 voies.

Le présent marché concerne les prestations de géotechnicien — géologue — hydrogéologue. Les projets sont en phase d'approbation du projet général (GP), le mandataire a pour mission de fournir les données géotechniques, géologiques et hydrogéologiques nécessaires à l'ingénieur civil pour élaborer un projet définitif (AP) et disposer des bases nécessaires pour l'élaborations des phases ultérieures (projet de détail DP, dossier d'appel d'offres pour la phase de réalisation, projet d'exécution et réalisation).

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Cost criterion - Name: Voir point 4.5 autres indications de la publication SIMAP / Weighting: 1

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 20/05/2021 End: 31/12/2026

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Les dates de début et de fin du marché sont provisoires. Une reconduction du marché entre en ligne de compte, lorsque la libération des crédits nécessaires, les délais pour la procédure d'approbation et/ou des événements imprévisibles la rendent nécessaire.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Les informations — attestations suivantes doivent être déposées en même temps que le dossier de l'offre à moins que cela soit spécifié autrement. À défaut, l'offre ne sera pas évaluée. Les soumissionnaires sont priés d'utiliser le cahier d'offre remis avec les documents d'appel d'offres pour ordonner les éléments de preuve.

Q1 Capacité technique du soumissionnaire

Q1.1 Référence du soumissionnaire

Pour chacun des domaines spécialisés (géologie, hydrogéologie, géotechnique): une référence* du soumissionnaire relative à un projet de complexité comparable dans le même domaine spécialisé, déjà réalisé, indiquant la période, l'investissement global du projet, les prestations effectuées et l'interlocuteur (mandant) autorisé à fournir des renseignements.

* Soit trois références maximaux. Une même référence peut couvrir plusieurs des domaines spécialisés (géologie, hydrogéologie, géotechnique). Lorsque qu'une référence couvre plusieurs domaines spécialisés (géologie, hydrogéologie, géotechnique), la même référence peut être présentée pour les domaines concernés.

Q1.2 Sous-traitance

50 % au maximum de la prestation peuvent être fournis par sous-traitance.

Q2 Capacité économique et financière du soumissionnaire

Q2.1 Chiffre d'affaires

Le chiffre d'affaires annuel du soumissionnaire est égal ou supérieur au double du montant annuel du marché.

Q2.2 Documents à remettre

Documents à remettre avec l'offre du soumissionnaire:

— déclaration volontaire du soumissionnaire signée,
— extrait(s) du registre du commerce pour le soumissionnaire et le cas échéant pour chaque membre de l'association de partenaires. Pour les sociétés ayant leur siège à l'étranger, attestation(s) analogue(s). Ces documents doivent dater de moins de trois mois par rapport au délai de remise de l'offre.

Q2.3 Attestations à remettre après le dépôt de l'offre

Attestations à remettre après la remise de l'offre par le soumissionnaire sur demande du pouvoir adjudicateur dans un délai de sept jours:

- attestation de l'office des faillites indiquant que la société n'est pas en liquidation,
- extrait du registre des poursuites (plus récents que trois mois par rapport au délai de dépôt de l'offre),
- dernier rapport de l'organe de révision,
- justifications des paiements actuels pour AVS/AI/APG/AC ainsi que SUVA et AFC,
- justifications des paiements actuels pour la LPP,
- attestation(s) d'assurance responsabilité civile professionnelle pour les dommages et les montants de couvertures comme précisé dans le projet de contrat.

Q3 Aptitudes et disponibilités des personnes-clés

Q3.1 Références des personnes-clés

Une référence pour le chef de projet dans une fonction équivalente ou dans une fonction d'adjoint pour un projet de complexité comparable, déjà réalisé, indiquant la fonction, la période, le montant des honoraires du soumissionnaire et le coût global du projet, les phases réalisées, les prestations effectuées et l'interlocuteur du mandant autorisé à fournir des renseignements.

Q3.2 Disponibilité

Preuve que la disponibilité des personnes-clés[*] pour le mandat du présent appel d'offres est supérieure ou égale à la disponibilité minimale exigée par le pouvoir adjudicateur pendant les deux premières années du mandat. Énumération et descriptions détaillées des contraintes de temps imposées par leurs autres projets ou activités.

[*] Pour la qualification du soumissionnaire, les personnes qui exécuteront les fonctions de chef de projet et d'adjoint au chef de projet seront considérées comme personnes-clés.

Q3.3 Exigences linguistiques

Les personnes-clés[**] doivent avoir au moins le niveau de maîtrise du français suivants:

- chef de projet: C1,
- adjoint au chef de projet: C1,
- responsable géotechnique: B2.

[**] Pour la qualification du soumissionnaire, les personnes qui exécuteront les fonctions de chef de projet, d'adjoint au chef de projet et de responsable géotechnique seront considérées comme personnes-clés.

Les niveaux cités ci-dessus relèvent du cadre européen commun de référence pour les langues édités par le Conseil de l'Europe.

Le soumissionnaire devra remplir les tableaux «Exigences linguistiques» des documents de l'offre et joindre au CV tout certificat du niveau requis ou équivalent ou fournir les explications suffisantes pour justifier les niveaux atteints.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Toutes les sociétés aptes à assumer le mandat et pouvant apporter la preuve de leur aptitude sont invitées à déposer une offre en CHF. Pour le présent marché, les aptitudes suivantes seront examinées:

- capacité technique du soumissionnaire,
- capacité économique et financière du soumissionnaire,
- aptitudes et disponibilités des personnes-clés.

En cas d'association de partenaires pour déposer une offre, les critères d'aptitude ne doivent pas être remplis par chaque partenaire mais par l'association à moins que le critère précise expressément qu'il doit être rempli par chaque partenaire.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 19/02/2021 Local time: 23:59

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 24/02/2021 Local time: 23:59

Information about authorised persons and opening procedure: La date de l'ouverture des offres est provisoire. L'ouverture des offres n'est pas publique. Les soumissionnaires reçoivent simplement un procès-verbal anonyme d'ouverture des offres.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Des offres partielles ne sont pas admises.

Conditions pour les pays n'ayant pas adhéré aux accords de l'OMC: aucunes.

Conditions générales: selon le projet de contrat prévu.

Négociations: sont réservées.

Conditions régissant la procédure: le pouvoir adjudicateur adjuge des marchés publics pour des prestations en Suisse uniquement à des adjudicataires qui garantissent le respect des dispositions sur la protection des travailleurs, les conditions de travail et l'égalité de salaire entre hommes et femmes.

Autres indications:

1) critères d'adjudication: les soumissionnaires sont priés d'utiliser le cahier d'offre remis avec les documents d'appel d'offres pour ordonner les éléments de preuve.

Liste des critères d'adjudication (selon manuel sur les marchés publics):

C1 compétences et références des personnes-clés [40 %]:

C1.1 Chef de projet [20 %]

Preuves pour ce critère:

— référence de la personne dans une fonction similaire (en tant que responsable ou d'adjoint) pour un projet de complexité comparable dans le même domaine spécialisé;

— CV de la personne-clé (diplômes, attestations, projets de référence, phases réalisées, parcours professionnel).

Éléments de jugement:

- formation de base et continue, membre de commissions d'expert en relation avec les domaines concernés par le projet;
- expérience: nombre d'années d'expérience dans les domaines concernés par le projet, adéquation des projets de références en relation avec le marché, fonctions exercées dans les projets de référence. Qualité des prestations fournies dans les projets de référence;

C1.2 Adjoint au chef de projet [10 %]

Preuves pour ce critère:

- référence de la personne dans une fonction similaire (en tant que responsable ou d'adjoint) pour un projet de complexité comparable dans le même domaine spécialisé;
- CV de la personne-clé (diplômes, attestations, projets de référence, phases réalisées, parcours professionnel).

Éléments de jugement:

- formation de base et continue, membre de commissions d'expert en relation avec les domaines concernés par le projet;
- expérience: nombre d'années d'expérience dans les domaines concernés par le projet, adéquation des projets de références en relation avec le marché, fonctions exercées dans les projets de référence. Qualité des prestations fournies dans les projets de référence;

C1.3 Responsable géotechnique [10 %]

Preuves pour ce critère:

- référence de la personne dans une fonction similaire (en tant que responsable ou d'adjoint) pour un projet de complexité comparable dans le même domaine spécialisé;
- CV de la personne-clé (diplômes, attestations, projets de référence, phases réalisées, parcours professionnel).

Éléments de jugement:

- formation de base et continue, membre de commissions d'expert en relation avec les domaines concernés par le projet;
- expérience: nombre d'années d'expérience dans les domaines concernés par le projet, adéquation des projets de références en relation avec le marché, fonctions exercées dans les projets de référence. Qualité des prestations fournies dans les projets de référence;

C2 Prix [30 %]

Preuves pour ce critère: montant de l'offre financière.

Éléments de jugement: le prix considéré pour l'évaluation est le montant de l'offre avec rabais, sans escompte et sans TVA, après contrôle par le mandataire du MO et correction des erreurs arithmétiques.

L'évaluation des prix se fait selon la méthode suivante: la note maximale (5) est attribuée à l'offre révisée au prix le plus bas. Les offres, dont le prix est supérieur de 100 % ou plus à celui de l'offre la plus basse, obtiennent la note 0. Entre deux, l'évaluation est linéaire et tient compte des centièmes;

C3 Analyse des tâches et proposition de marche à suivre, concept de gestion de la qualité, analyse des risques [30 %]

Preuves pour ce critère:

- analyse des tâches,
- proposition de marche à suivre et planning détaillé,
- organisation du projet (organigramme...),
- analyse des risques,
- gestion de la qualité dans le cadre du projet.

Éléments de jugement: analyse des tâches:

- identification des conditions cadres liées au projet,
- identification des tâches principales et spécifiques liées au mandat mis en soumission.

Proposition de marche à suivre et planning détaillé:

— pertinence et efficience de la marche à suivre proposée pour le déroulement du mandat mis en soumission;

— pertinence et adéquation du planning détaillé;

— identification et description des opportunités d'optimisation du projet.

Organisation du projet (organigramme...):

— pertinence et efficience de l'organisation du soumissionnaire pour le déroulement du mandat mis en soumission;

— identification des flux décisionnels et d'information.

Analyse des risques: identification des risques spécifiques au projet et pertinence des mesures associées.

Gestion de la qualité: adéquation des outils et méthodologie pour la gestion de la qualité.

Pour toutes les preuves:

— esprit de synthèse,

— clarté des documents.

Évaluation des critères d'adjudication autre que le critère du prix: l'évaluation est toujours indiquée au moyen des notes 0 à 5: évaluation des critères — qualité des informations 0 = évaluation impossible — aucune information 1 = incomplet — insuffisantes, incomplètes 2 = insuffisant — sans lien suffisant avec le projet 3 = bien, normal — correspondant aux exigences de l'appel d'offres 4 = très bien — dépassant les exigences de l'appel d'offres 5 = excellent — excellente qualité, contribution très importante à la réalisation des objectifs. Calcul des points: somme de toutes les notes multipliées par leur pondération (maximum de points possible: note 5 x 100 = 500 points). Les décimales doivent être prises en compte dans le cadre de la multiplication par la pondération du critère concerné;

2) visite des lieux: aucune visite des lieux n'est prévue;

3) rémunération des offres, restitution des documents. L'élaboration des offres n'est pas rémunérée. Les dossiers d'offre ne sont pas retournés;

4) adjudication des prestations: l'adjudicataire n'a aucun droit à une adjudication complète des prestations mises en adjudication;

5) obtention des pièces du dossier: les pièces peuvent être consultées exclusivement sur SIMAP (www.simap.ch) jusqu'au délai du dépôt des offres (19.2.2021);

6) réserve: le marché sera octroyé sous réserve de la maturité du projet et/ou de la disponibilité des crédits;

7) manuel sur les marchés publics, routes nationales, OFROU. Le manuel sur les marchés publics, routes nationales, OFROU est la base pour les procédures d'acquisition. Le manuel peut être téléchargé sur le site: <https://www.astra.admin.ch/>

8) admission de l'auteur du projet (pré-implication autorisée). Les bureaux listés ci-après sont autorisés à soumettre une offre. Toutes les pièces du dossier étant également accessibles aux soumissionnaires, les règles de la transparence et de l'égalité de traitement sont pleinement respectées:

— CSD Ingénieurs SA, à Lausanne,

— Amberg Engineering SA, à Regensdorf,

— EGIS Structures et Environnement, à Guyancourt, France,

— SD Ingénierie Neuchâtel SA, à Neuchâtel,

— SD Ingénierie Genève SA, à Lancy,

— ATB SA, à Moutier,

— GVH Saint-Blaise SA, à Saint-Blaise,

— GVH Tramelan SA, à Tramelan,

— Lombardi SA Ingénieurs Conseils, à Bellinzona,

— Monod,

— Piguet + Associés Ingénieurs conseils SA, à Lausanne,

- Solfor SA, à Satigny,
- Project Partners Ltd Consulting Engineers, à Grancia-Lugano,
- Studio d'Ingegneria Francesco Allievi SA, à Ascona,
- Transitec Ingénieurs-Conseils SA, à Lausanne,
- Ecoscan SA, à Lausanne,
- Tecnoprogetti SA, à Camorino,
- Biol-Conseil SA, à Neuchâtel,
- Grolimund & Partner AG, à Berne;

9) exclusion, préimplication. Le groupement Techdata-BG (composé des bureaux Techdata SA et BG Ingénieurs Conseils SA), les Accacias et Lausanne, ainsi que toutes les sociétés ayant un lien juridique ou économique étroit avec elle(s), est/sont exclu(s) de la présente procédure.

Indication des voies de recours: conformément à l'article 30 LMP, la présente publication peut être attaquée, dans un délai de 20 jours à compter de sa notification, auprès du tribunal administratif fédéral, case postale, 9023 St. Gall. Le mémoire de recours, à présenter en deux exemplaires, indiquera les conclusions, motifs et moyens de preuve et portera la signature de la partie recourante ou de son mandataire; y seront jointes une copie de la présente publication et les pièces invoquées comme moyens de preuve, lorsqu'elles sont disponibles.

Délai de clôture pour le dépôt des offres — remarques: dossier complet sur support papier (deux exemplaires) et numérique sur deux clés USB dans une enveloppe cachetée portant le numéro — l'intitulé officiel du projet avec la mention «Ne pas ouvrir, documents d'appel d'offres». En cas d'envoi postal (au moins en courrier A), le timbre postal ou le code-barres de l'office de la Poste Suisse ou du bureau de poste étranger officiellement reconnu déterminent si le délai de remise est respecté (l'affranchissement effectué par les entreprises n'est pas considéré comme un timbre postal). En cas de remise en mains propres, l'offre doit être déposée à la loge de l'OFROU, filiale d'Estavayer-le-Lac, au plus tard dans le délai indiqué ci-dessus, pendant les heures d'ouverture (horaires: 8h00 — 12h00 et 13h30 — 17h00), contre remise d'un accusé de réception (adresse au point 1.2). Les offres reçues par fax ou par courriel ne seront pas prises en compte. Dans tous les cas, il incombe au soumissionnaire d'apporter la preuve qu'il a remis son offre dans les délais. Les offres déposées hors délai ne sauraient être prises en considération et sont renvoyées à leur expéditeur sans avoir été ouvertes.

Remarques (délai souhaité pour poser des questions par écrit) les questions doivent être formulées de manière anonyme sur le forum de SIMAP (www.simap.ch) de la soumission concernée. Les réponses seront données exclusivement par l'intermédiaire de cette même plate-forme jusqu'au 22.1.2021. Le téléchargement des réponses relève de la responsabilité exclusive...

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Bundesverwaltungsgericht

Postal address: Postfach

Town: St. Gallen

Postal code: 9023

Country: Switzerland

VI.5. Date of dispatch of this notice

04/12/2020